

第一日每百字取費壹元每丁方英寸取費二毛第二日第三日每百字取費銀七毛半每丁方英寸取費銀一毛半第四日至第六日每百字取費銀四毛半每丁方英寸取費銀一毛半第七日以後每百字取費銀三毛半每丁方英寸取費銀一毛半論百字計以一百字起碼論寸計以一寸起碼論說前加倍長年登告而後再諸君刊登告白必須蓋印或書押方敢照登然亦不能指定一處登錄者長登之告白本報開或因地位不合暫時抽起但每月除禮拜外抽起者不得過四天諸君見諒

費郵加另埠外元一月每加照月間元拾費報年全占五張每售零

# 南洋 總匯新報

司公限有

The "Union Times" Press Limited.  
No. 83, Cross Street, Singapore.

Telegraphic Address "NANYANG" SINGAPORE.

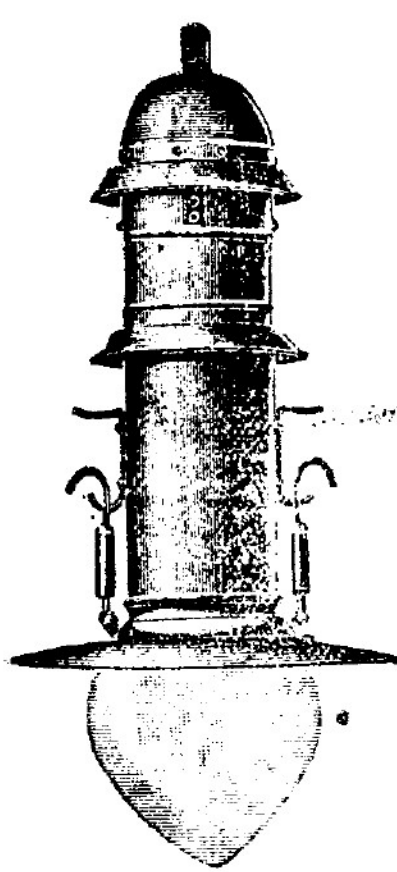
號四壹零壹話電  
TELEPHONE No. 1014.

號三十八牌門力得實祿哥即街寧吉坡加新  
PRINTED AND PUBLISHED BY BOEY SIEW CHONG FOR THE "UNION TIMES" PRESS LTD.

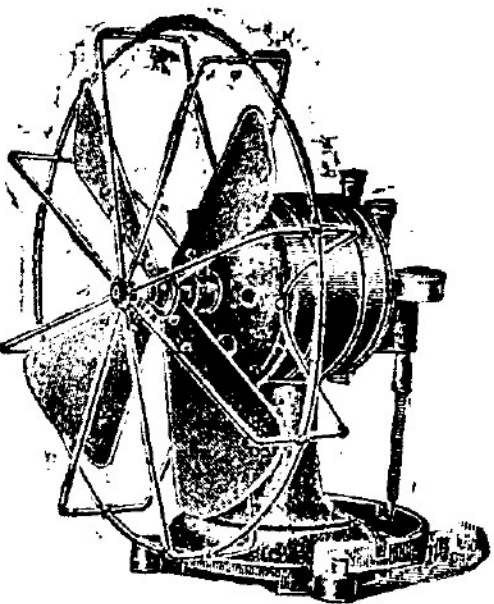
本報新聞除星房虛昂外日出一紙諸君賜閱無論本埠外埠函至本報當即按日派送但派報工伴時有更換或請假借人代派之事如有漏送請飭人通知俾即妥為補送再諸君惠札請切實書明里方敢登錄然亦不擇其有關於公益及世道人心而無礙于人之名譽者然後始錄其來稿登錄與否均不能將原稿送回伏祈見諒本報除日常刊送外復不惜工本從英國採辦活版石版印字機器各式花邊以待諸君刊印書報件并由上海聘到名手排印工精良所有中西文字均能刊印再現由上海辦到各種書籍圖畫儀器及學用品等件發售諸君賜顧價其相宜此佈

光緒三十四年四月初八日 (號五十四百八第聞新) 西一千九百零八年二月二十五日

Huttenbach Brothers & Company.  
13, COLLYER QUAY,  
PENANG & SINGAPORE.



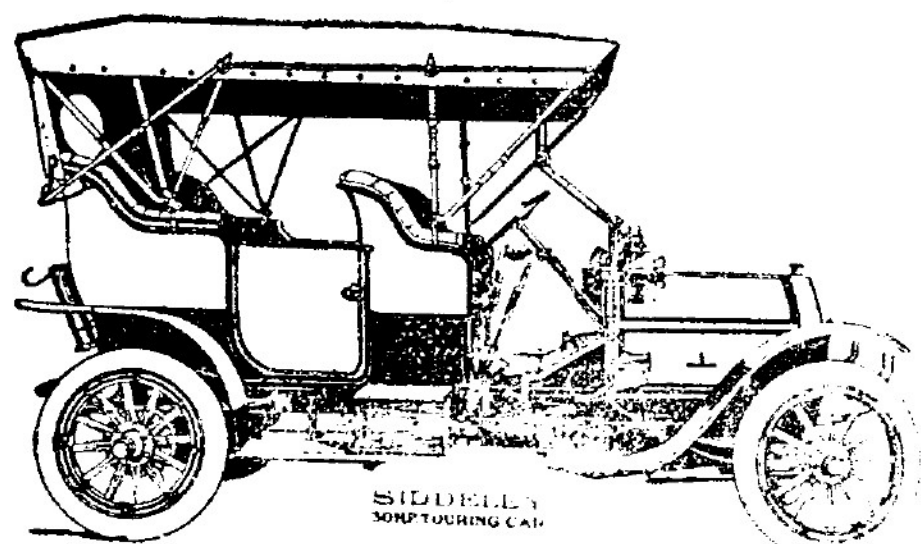
價較用煤氣燈為廉又有電鐘電摩打車各等什物如諸君有採購者祈請至本行內選擇便知其詳矣



本公司由英京辦到電風扇或掛壁或放桌上種種俱備其價由十元起馬兼辦到各種大電燈有六百枝洋燭光其

SIDDELEY CARS

Supplied to the Queen of England.



本公司由英京辦到電風扇或掛壁或放桌上種種俱備其價由十元起馬兼辦到各種大電燈有六百枝洋燭光其

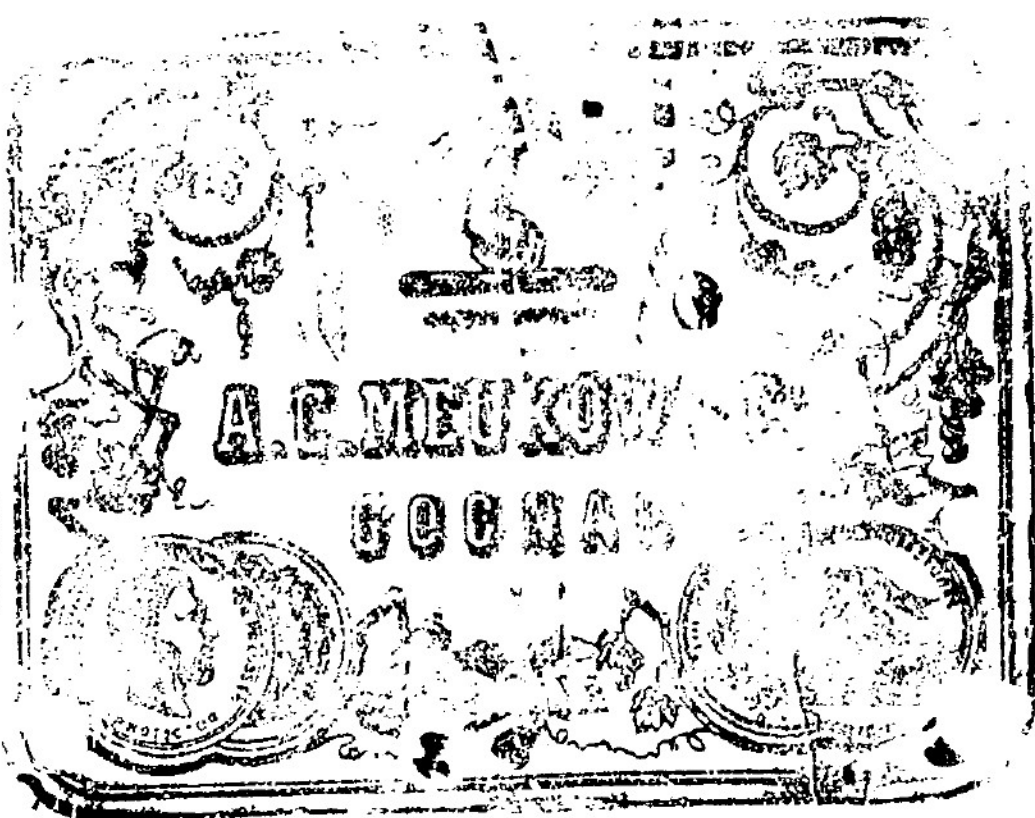
## 新書廣告

啟者本局備辦各種新書既且美久諸君稱許今復更求精美由上海辦到新書小說有數百種如欲購者請向本局接洽或向各埠分局接洽均可本局在星加坡吉寧街八十四號門牌諸君倘在各埠欲購何種書籍者請函知本局均能按址寄上特此佈聞 海通書局司理人黃江生謹啟

## 廣招生意

啟者本號由唐督辦各樣絲綢名茶諸君光顧無論發行沽取價格外從廉以廣招徠此佈 光緒戊申五月初日吉寧街生南號主謹啟

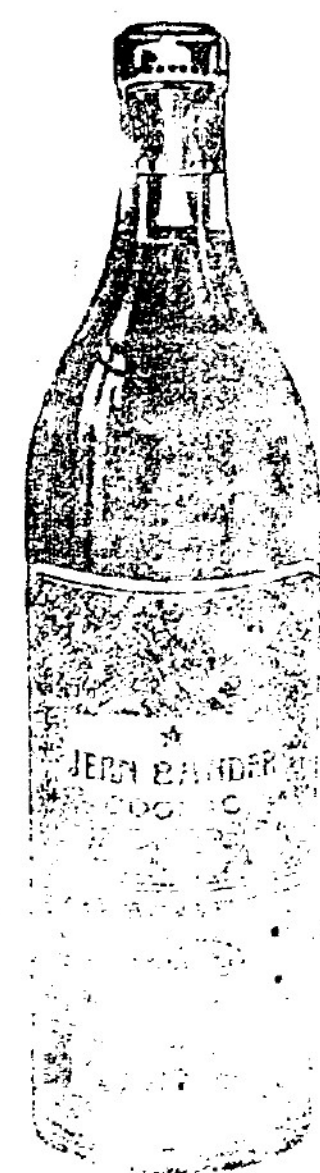
客發酒池蘭萬交美售發酒池年萬舊家保國法上頂



啟者本號由英京辦到電風扇或掛壁或放桌上種種俱備其價由十元起馬兼辦到各種大電燈有六百枝洋燭光其



啟者本號由英京辦到電風扇或掛壁或放桌上種種俱備其價由十元起馬兼辦到各種大電燈有六百枝洋燭光其



啟者本號由英京辦到電風扇或掛壁或放桌上種種俱備其價由十元起馬兼辦到各種大電燈有六百枝洋燭光其

啟者本號由英京辦到電風扇或掛壁或放桌上種種俱備其價由十元起馬兼辦到各種大電燈有六百枝洋燭光其



令本埠商人及各貨客受累從來東方各商家受累之甚未有如是之慘者且要素各付貨家之水脚分開數家此亦于商務大有干碍懇將此事留心研究以造本坡各商前途莫大之幸福以上所列各弊端諒各議員大人俱已盡悉惟此于花倫士(譯音)既成之後敝商人等受無窮之累各產業之價亦恐一落千丈仍懇各議員大人將此事轉告政府刪除

州府

△慈善戲感人者深 接填羅訪員來函云該埠前月十七日演戲有粵人周森旅居金寶以礦務起家聞此次演劇

(譯本坡自由報)

決煙精逃難情景逼真然有動於中  
自念身當其境情何以堪越日歸家語  
其妻曰卿觀昨日各商所演之劇若何  
氏曰恆言優伶爲下流人格畏以商界

所最悅目者何屬乎氏曰諺云個紅個  
綠個出個入無甚入目儂亦謂然第看  
至烟霞客纏足婦避難時殊令人黯然  
下淚耳周印天太息曰據卿所言實獲

氏曰儂向者欲規君斷戒以君睡獅未醒不便進言今既知悔出迷津而登覺岸猶未爲晚周曰我矢志斷戒事較易

碎之以示信氏亦改穿鞋襪復爲自然之天足返埠又逢人現身說法以相規勸可見該劇之感人深矣

△◎甯陽半夜學堂第四學期八月份  
試驗積分前列

△甲◎班▽	△丙◎班▽
梁均旺 九四·七	梁成集 八七

黃文錫 七一。	四	陳珍珠 六七。
黃伊洛 六八。	二	梅星源 六六。
△乙◎班▽		△丁◎班▽
梅炳森 九八。	一	陳景華 八七。

陳景華

◎班



●前潮人蔡福和在芳林果園打四  
百零七號華聯一案前因受傷入院  
調治現已平復昨日過堂官判入獄一  
年

●潮人林九在慈美芝律門牌十七號  
騎樓下意圖自刎被差拿獲逮案今日  
過堂官展限下日訊

●潮人林榜忠一人在德律門牌  
五十九號屋內藏有嗎啡并捕粉器具  
被差搜獲拘案今日過堂官判每罰一  
百元否則入獄六月

●客籍人容順在修美芝律門牌有無主  
時鏢及鍊被差查獲拘案今日過堂官  
展限七號訊

●華人王字玉控客籍人羅敬珠林積  
二人在經律門牌九號零一竊去衣  
物及帽一案今日過堂官判無罪釋  
案今日過堂官判罰二元

●二客籍人到長泰街門牌十八號妓  
院肆擾被差拿獲逮案今日過堂官判  
每罰二元

●一閩人一巫人在九號碼頭打架被  
差拿獲逮案今日過堂官判巫人無事  
罰閩人五元

●長泰街門牌十八號妓院有客籍  
人入內尋芳煙酒等費十九元六角不  
名一錢被差拿獲逮案今日過堂官判  
五元各罰四元九角補給煙酒之費

●粵人呂榮被差拿獲逮案今日過堂官  
今日過堂官判無罪釋

●粵人麥才控告關靈盜案今日  
過堂官判無罪

●四堂●閩人許萬源控告八百五  
十四號差房烏宿將伊毆打等情昨日  
過堂原告延阮添壽律師代表官判罰  
被告十元另費五角

●閩人張思思被控在石仔街開放水  
喉不閉等情今日過堂官判無事

●吉寧人媽華彬口二人在慈美芝  
律開放水喉不閉逮案今日過堂官判  
每罰五元

●潮人周羅在堤路申律駕牛車不  
遵規矩被差拿獲逮案今日過堂官判  
罰一元

●閩人名燕順在區添律屋內藏有私  
煙并煙灰值九元四角半被差搜獲拘  
案今日過堂官判罰五十元否則入獄  
二禮拜

●三堂●華人高勉吳錫葉為志三  
人在張刀不里士門牌一號至二號藏  
有彩票被拘逮案昨日過堂有同籍人  
上堂指証被告延律師代訴官  
展限下日訊

●西九月廿九號倫敦來電云奧意兩  
國已答復法蘭西及西班牙合寄各  
國關於公認武拉夏波羅國蘇丹之  
書簡兩國之意與法蘭西及西班牙請  
辦各事之意相合云

●德京有一富厚良行營業人森申君  
已經贈贈一百五十萬金磅與德京理  
學研究會云

(以上譯呂打電音)

●西九月廿九號德京來電云德奧兩  
國因巴國對於土其之舉動合寄巴  
政府之爭論反對佔據東方鐵路之  
舉者已經各國許可云

●據意大利報稱之佈告意俄兩國均  
願簽押巴路問題之條約并聯盟三  
國德奧意(此指團佈而言)對於此事  
亦已允肯云

(以上譯德電音)

●啟者敝埠客聯會同志倡設恭祝  
孔聖誕會本年實行念七八等日開  
埠店戶升旗慶祝燈結綵串演新劇  
三本退還來觀殊形熱鬧八日延請  
草堂藥學堂全體學生蒞會運動軍  
操觀者塞途文教事興於斯為盛各處  
所懸紙札彩燈五光十色方諸某國燈  
籠尤為絢爛此為國民團體之現象會  
門有二聯一為「甲子卅週延風紀版  
權萬古仰麟經」一為「來谷反侵軍  
國體版圖式負重民權」茲將同志簽  
捐款項芳名開列如後

甲振閣同人謹啟

萬寶美 東泰號 利安號 東信  
號 四號各捐銀十五元 福和號  
信昌榮 安興號 振華堂 尤生財  
機器行 以上六號各捐十元 日  
盛公司各捐五元 恒記四元 日昇  
利和號 邱東生 信和號 興有  
利號 利有公司 廣生祥公司 年  
利號 和生號 高增珍 仁心樓  
東祥公司 盛生號 永豐棧 廖樹  
浦通 鄒餘 羅生 夏信 十七  
條各捐銀五元 利棧號 昌隆號  
羅文隆 廣利生公司 新永泰公司  
以上五號各捐銀三元 承美隆  
怡興號 東華號 廣全號 東和號  
永祥興 新廣利 李錫卿 日盛  
公司 李卓 賀萬年班 葉愛 蔡

欲交粵漢鐵路二期股  
銀者請看

啟者本號經手代辦粵漢鐵路股  
份現已續收第二期股銀限收本年  
十月三十日止截止諸君如有首期在  
號投股者祈早自携原股票交還來  
號照章辦理逾期不候

光緒三十四年九月初一日

中街永 蘭廣告

○同濟醫院勸捐佈啟 啟者本醫院  
自創設以來十有餘載迨丙午年八月  
間院中添設藥房俾貧病求醫者得以  
就便取藥由是受惠之人日益多則所  
需之款日益繁加以舊置屋宇年久失  
修擬將工部局出字督飭不得不照例  
以前議懇請 諸大善士各認年捐以  
資接濟均蒙踴躍踴躍現經公訂由值  
年總理分助勸募不勝感荷諸君如  
將見票沙可以成庫集腋可以成裘  
再稽首為禱公祝無量壽

(同濟醫院總理)

○福和 張萬慶 鼎和興 協榮茂  
○福和 張萬慶 鼎和興 協榮茂  
○福和 張萬慶 鼎和興 協榮茂  
○福和 張萬慶 鼎和興 協榮茂

○潮帶 慶順成 萬茂興  
客帶 同利號 瑞發 榮發號  
光緒三十四年九月初六日

○商場廣告 啟者架冷律源泰號火  
鋸坊廊生理原日係謝子貞自己名下  
所創今謝子貞志圖別業將到鄧仲航  
集買受全盤生理理訂定九月十二日  
交易其源泰號如有借欠 諸寶號銀  
項務祈於九月十二日以前到順昌隆  
向鄧仲航報明逾期不來報明乃係  
自誤特此聲明

光緒三十四年九月初五日鄧仲航告白

○啟者嘉坡漆木街門牌二十號開  
創萬裕衣洋貨生理其始原係李郁  
文鏡李旋化兄弟掛抄其母陳  
氏合股經營以後李郁文另與李伍雲  
瀚波合股在長泰街口門牌二百零五  
號開創萬裕衣洋貨生理後李郁文  
又另與李瀚波合股在長泰街口門牌  
二百零四號開創萬安衣洋貨生理  
三號生理所有店中諸務以及借借等  
項俱歸李郁文一人總理自上年以來  
生意未見好處及至近年以來市面更  
淡所有股本一概虧蝕而且店前人不  
敢出言不意李郁文並無言 諸夥件將  
欲何往不明不白竟自往別埠而去李  
瀚波鏡泉不得已經請公親楊篤臣  
晉臣二位台駕駕到 諸寶號代伸  
情事併託二位早賜早賜收清今李瀚  
波鏡泉二人出首招到李可仰柏泉李  
鑑泉李英李贊化武能等合股另沖股  
本復創開張即將字號添別字為記將  
萬裕衣興記萬安衣興記萬益加安記  
嗣後生意盈虧與李郁文李伍雲李陳  
氏一概無涉此聲明以免後論此佈

光緒三十四年九月初二日

英一千九百零八年十月廿六號

招股承項萬安衣興記萬益加安記萬益  
安記李可仰李瀚波李鏡泉李相泉李  
贊化李鑑泉李英李武能 謹白

○告退聲明 敬啟者余林中和自西  
歷壹仟捌佰玖拾貳年一月登拾四號  
承安和號東主吳達邦翁掛抄生理事  
務迄今多年極蒙優待感佩莫名近因  
多病事繁蒙許告退經於捌月廿九日  
將掛抄字繳回并將經手事件交卸清  
楚此佈

光緒三十四年九月初壹日

新嘉坡林中和謹啟

○長源代收粵路第二期  
期股銀廣告

啟者商辦廣東粵漢鐵路第二期股銀  
每股收銀一元五角每股內扣兩年息  
銀共一角二占經公議定期七月初一  
日開收十月三十日止截止凡第一期在  
本號交股銀者現已屆期懇請速携原  
股票到本號續交是幸勿延誤為盼

光緒三十四年八月廿六日羅奇生謹啟

○羅奇生代收粵路第  
二期股銀廣告

啟者商辦廣東粵漢鐵路第二期股銀  
每股收銀一元五角每股內扣兩年息  
銀共一角二占經公議定期七月初一  
日開收十月三十日止截止凡第一期在  
本號交股銀者現已屆期懇請速携原  
股票到本號續交是幸勿延誤為盼

光緒三十四年八月廿六日羅奇生謹啟

敬頌良醫

區復曾中醫先生乃歷任沙庫城國民  
社醫院主席也醫術神農學宗仲景名  
播中西科精內外莫不藥到回春其仰  
萬家生佛至眼科哮喘癰疽癰瘰癧  
難症則神功秘傳真其妙在微埠起  
死回生指不勝屈 德良深感佩不  
忘謹頌數言刊諸報端區區楮墨弗盡  
揄揚敬告同胞俾知所延診云爾

先生寓牛車水戲園前街門牌三十二  
號天濟堂 戊申年九月初五日 吳  
沙庫城國民社醫院總理 廣利銀行  
和生堂 學堂教員許景文 等告白

王家學堂教員許景文 等告白

承頂聲明

啟者時路士得力門牌五十八號張本  
記香舖生理理欲圖別業願將本記全  
盤傢私什物等項與林汝蘭二人承  
受准九月十一日交易清楚如本記有  
欠到各項賬目揭借滙項及担保等情  
准九月十一日以前與張本記理楚今  
特加財記二字仍用同本記招牌此後  
生意興隆不干張本記之事此聲明

免滋後論

光緒三十四年九月初五日 林汝蘭 謹啟

腳氣能除

夫南洋之水土寒熱外熱脚氣之患多  
有莫治弟前月染濕脚氣症請醫調治  
未見功效後友胡瑞田着飲小坡金榜  
大馬路天寶堂虎骨木瓜酒酒料酒



毒而康

此膏用虎骨配合上品貴重藥料製成而能補氣血添精神... 總發行新嘉坡賭間口第六十七號門牌壽而康中國藥房

林麗泉茶莊兼滙單信局廣告

竊夫金幣珠寶山雀雀... 光緒三十四年三月初九日

萬家仙藥



此乃胃口呆滯食量日增... 韋廉士大醫生紅色補丸

韋廉士大醫生紅色補丸分售局在叻大馬路會豐商店

言不二價

黃字二百五十元... 紫油官庄厚實機

潮昌公司

本號新到第一等名師製造留聲機器... 戊申年六月廿九日



牙科器具 平價發行

立止牙痛藥水消腫散

張春田鑲牙老館

嘉坡漆木街廿七號門牌樓上

棧地出租

啟者本號有地一段大約二十多希萬... 戊申年五月廿七日

鐘錶眼鏡機器唱片平沽

各款藍紙唱片... 星架坡漆木街振昌啟



歷代

海關核定儲藏倉穀辦法 近來災  
旱頻仍米價昂貴現大吏以各屬倉儲  
穀有原所以備緩急之需惟地方官每  
有漫不經心以致潮濕變壞者殊非所  
以重民食故特札司妥擬辦法通飭遵  
宜現經由司擬定辦法通飭一體遵照  
嗣後各屬倉穀均以兩年出糶一次不  
准玩延致滋變壞如有毀失應由現任  
人勸捐籌補并由該管府州縣督同辦  
理以重民食聞此項公件已於昨日到  
潮矣

可以改編編隊外其餘尙需戰艦約四十艘又應建造大運船四艘水魚雷艇及潛行艇共約二十隻擬分五年次第添造卽每年應造戰艦八艘運船二隻水魚雷潛行艇四隻應需添造經費約在三四百萬前經咨各省請分別在海關各處認提擴練海軍開辦及造船經費又另籌增設各艦常年經費尙未據一律咨覆到部須卽將所認籌籌備兩款項一般籌辦計議各實數情形趕行詳報以便卽定先行添造兵艦計

▲商會辦理法 秋叔被京師商辦陳列所時曾同道憲議辦法當電各省商會經理請其傳諭各商携貨來廈陳列出售如遠道不能來者即將上海陳列所各貨物運廈開辦云

▲南京派員來廈參觀 前報紀江督端午帥派員來廈參觀接待美艦昨日道署又奉端督來札謂請美艦游廈派派員參觀現已派定左道念貽及洋務局各員來廈特先知照云云

▲酌籌水巡警經費 民政部催辦水

理第其常之信也脾爲陰土胃爲陽土  
上者萬物之所生亦萬物之所歸也胞  
中血海雖有月信之原而其所主無不  
賴脾胃土氣之資生脾胃主信故月事  
滿三旬之期而一下以象月盈則虧也  
經云膀胱爲胞之室是胞爲血海居膀胱  
之外以內經之旨參詳男女俱有血  
胱以男有鬲陽氣已運況男屬陽陽  
道主動動則化無形而行之故陽氣順  
一日一舉女子屬陰陰道主靜靜則爲  
有形而止故陰血應一月一下此理

騷擾之婦人

嘗云男人工作工婦人泣哭嗟乎生此冗繁世界婦人每多做工而帶哭者何也蓋婦人得休日少而做工多甚至做工艱苦日日於斯無時不歇者悲乎婦人體氣本屬嬌懦做工多必易於染病故此輩多患懶憊軟弱易於觸怒也此等失志騷擾之婦人必失其脾胃日久漸成瘦弱或發心跳之症如逢外間時疫傷風或嵐瘴之症流行彼老不免其染

○陽 盜風仍熾 近來甌江盜風猖獗已極迭經該文武認真搜捕惟是匪患已深迄未少戢故特稟經李提將駐天堂之第六營抽撥百餘名移駐西灣一帶而以屯駐西灣防隊抽出以資搜捕庶兵力較前加厚俾得認真坤拿清辦以靖盜風云

○札飭整頓前山防務 香山前山地方爲濱海要衝毗連澳門地方最爲扼要前經大吏飭行認真整頓並予該同知以節制之權現聞該同知復將該處前後治理情形詳陳大吏現經大吏核察情形以前山實爲海防重要之區未自裁營以後不免門戶空虛雖有防勇兩哨駐紮惟未分守隘口布置亦未得

書再一面派員分往各海詳查軍港各艦各事宜彙同酌量定期計辦一切刻已將議辦近情分行來粵催請覆報等認經費各事云

◎新造快輪已派定駐緝地段 李水提以西江緝捕緊要再新造快輪數艘工即由李提詳議布置各巡輪地段法重衝要地點而不以遠近爲斷計現機快輪四艘一自馬寧北街口起至太平沙止一自太平沙至肇慶峽止一自肇慶峽至德慶州止一自德慶州至封川止均往來巡緝以專責成而李水提以此事關係重大不厭求詳擬復赴西江詳查一切云

京卿韓寶三奉軍議辦水警苦無經費陳紳建言往來廈門各內港小輪搭客每人若扣銅元二枚以辦水警紳有餘裕道憲深聽其議聞侯商定洋稅司核再行舉辦

▲大令到廈 道憲前調吳大令宜之來廈襄辦接美艦事宜曾紀前報昨吳大令已乘海壇抵埠稟到矣

▲警察試驗 警察學堂添招新班與已紀前報茲該堂總辦卹廉訪已於本月初十日在本堂開門考試其首尚問題二係農不出則乏其食一不出則乏其事論一係有勇知方論聞是日與考者約有十數白人之多云

則陰陽不乖平則氣血不爭書云和平  
在於養性詩云婦人相平則樂有子  
之氣三句一見是已著經水之來有無  
遲速多少不一謂之不調不調則失經  
常之信矣內經以土運太過曰敦阜甘  
病腹痛拒按敦阜爲實當削而去之五  
及曰卑監其病留滿痞寒卑監爲虛當  
培而補之此言經水不調虛實當辨也  
又有陰陽偏勝分之者陰陽二字指陰  
胃而言蓋脾者太陰之濕土也不得陽  
明燥氣之化則陰盛乘陽腸寒氣冷故  
今年少或斷絕不行多在月機胃者明  
明之燥土也不得太陰濕氣以調則陽  
盛乘陰血氣散溢故令年若或崩漏

者染之則喉症肺病各疾攻身其關係誠莫能預言也遇有此等艱苦之婦人則須立命伊停工安歇一時並擇置一罇黃浦先生之魚肝油精與之服食此藥以治婦人之症可謂最善之良藥也且其味好食如蜜之甘並無氣味婦女小孩最喜食之內存有魚肝油精輕養燐養糖水 麥芽精 野櫻草並補身補骨之藥品合製而成專治身血不潔飲食積滯身體瘦弱精神恍惚頸生癰癰食滯不消手足無力及婦女血竭面色青黃月經不調或喉病聲嘶肺癆吐等血症遍地球總不能尋得一藥有此藥之好者先服此藥以補用膳可使食物易於消化家家戶戶用過

業已札行司廳轉飭遵照矣

○催報認籌海軍經費 陸軍部前請擴充全國海軍已定在南北洋閩浙粵洋添設艦隊已將各情誌諸前報現悉已由各省將舊有大小各兵艦一座情形詳覆部中計南北兩洋閩粵各洋所有現備之兵艦僅二三號巡洋砲艦數艘次號運送艦四艘此外則爲小砲艦魚雷艇居多經部中再三詳議決定應行組備之艦每一海洋組織艦隊一大枝每枝設戰隊四大隊每一戰隊除備司令旗艦一艘各項戰艦四艘共計四大隊戰艦十六隻分頭等巡洋艦二艘二等巡洋艦二艘三等後洋艦二艘四等巡洋艦二艘裝中巡艦二艘各項戰艦六隻另外共備運送船四艘水雷雷艇一支隊內並備潛行各艇全國艦

福建

▲擬修各府屬電桿 上海電政局通議修理各省電桿派員勘估工程吾閩會蘇蘇楚牛氏巡視各屬電桿應修若干處聞本年冬間即可興工修理

▲許代改良巡警 本埠巡警設立雖歷兩年然程度幼稚內容多未合法義艦不久將臨事關接待亟須設法整頓以壯觀瞻現適天津南段一等巡官卞子榮游戎奉派到廈並帶巡長等廿餘員以資倡率鄭君初隸海軍人員曾受軍事教育人甚豪爽嫻於英語洋樂尤長於閱歷交際平日奉職勤勞且最熱心國事道廳兩憲以北洋巡警爲各少之冠鄭君又爲彼中出色人物近因商部請到局代爲教授巡士及改良一切鄭君慨然許諾自願認擔義務想此次一

黃墨林老舖

(黃墨林老舖 本號向在星架坡漆木街開張多年並無分枝精工專刻牙角石印架木圖章銅鐵印樹膠印等款幼嫩標頭仿刻泰西無異茲以唐番各種字體均皆備知茲於本年遷移本街七號門牌開張專聘上等巧妙手工更加精益求精以副 雅意 士商光顧者請認黃墨林老舖便定然墨林二字多人開設請祈認詳是幸光緒戊申七月廿九日 主人黃輝啟

脾陽主大補湯雖淺平常固不可廢若求其深金匱經湯一方亦神妙無比余憶年少時治降姓一方年方弱笄經閉年餘發熱多汗食少形瘦諸醫多以補血之藥反增喘汗似屬嘔經之勢余診其脉弦促斷爲肝火橫逆意折其燎原再調經水遂以金匱麥門冬湯與龍胆瀉肝湯間服甘劑喘汗俱止經血微通又間服十劑經血淋漓大通二脉麗於厥陰陽明今因肝胃陽旺血爲熱所著且日生津液不能化血而反化汗上行也甚矣哉吾道神機造化之機深若登大若能深求經旨天下事無不可治之症余臨病時倘遇疑難不能速手奏效者皆自咎平時讀書識義不到非敢謂聖賢調理之弗備也

此藥者莫不齊聲喝采一服即愈  
如你有病一樽可治之 各國名醫堂  
用此藥而稱此藥乃十全無易之佳品嘗  
寔有醫病之能其功莫能言喻有人用  
此藥以治咳嗽肺癆瘦弱之症兩閱月  
間該病人已增有二十磅之重服此藥  
精可保其必愈總不致失望也天下假  
藥甚多購時須認真黃浦字號 ○茲  
輕 魚肝油最為補身潤肺止咳化痰  
輕養燐養補鈣骨開脾胃治肺癆  
麥芽精最為補身即體弱胃 野櫻黃  
止咳嗽止吐血添精補髓 ○每大樽  
價二元五角 南洋總代理人新嘉坡  
七庫街門牌十號孟嘉大藥房發售  
分局設在小坡火車路福音館右邊  
第三間孟嘉藥房分局亦有發售 分  
局價目與總局同毫無加減分局早晨  
八點鐘至晚九點鐘止禮拜日開至八  
點鐘止

## 福建

業已和各國通商。○催報認籌海軍經費。陸軍部前議擴充全國海軍已定在南北洋開辦。浙粵洋添設艦隊已將各情誌諸前報。現悉已由各省將舊有大小各兵艦一座情形詳覆部中。計南北兩洋閩粵各洋所有現備之兵艦僅二三號巡洋砲艦數艘。次號連送艦四艘。此外則爲小砲艦魚雷艇。居多。經部中再三詳議。決定應行組備之艦。每一海洋組織艦隊一大枝。每枝設戰隊四大隊。每一戰隊應備司令旗艦一艘。各項戰艦四艘。共計四大隊戰艦十六隻。分頭等巡洋艦二艘二等巡洋艦二艘三等巡洋艦二艘。四等巡洋艦二艘。裝中巡艦二艘。各項戰艦六隻。另外共備連送船四艘。水雷魚雷艇一支。隊內並備潛行各艇。全國艦

議 昨 現 應 伴 艦 地 定 子 應 計 二 股 員 無 溫

▲擬修各府屬電桿 上海電政局議  
議修理各省電桿派員勘估工程費  
會蘇蘇楚牛氏巡視各屬電桿應修  
若干處聞本年冬間即可興工修理

▲許代改良巡警 本埠巡警設立  
歷兩年然程度幼稚內容多未合法  
艦不久將臨事關接待亟須設法整頓  
以壯觀瞻現適天津南段一等巡官  
子榮游戎奉派到廈並帶巡長等廿餘  
員以資倡率鄭君初隸海軍人員曾受  
軍事教育人甚豪爽嫻於英語洋樂尤  
長於閱歷交際平日奉職勤勞且最熱  
心國事道聽兩憲以北洋巡警為各省  
之冠鄭君又為彼中出色人物近因奉  
請到局代為教授巡士及改良一切解  
君慨然許諾自願認義務義想此次一

婦人之病所以異於男子者經也經者  
經常之道也古人取名月信以月車

無比求其深金匱論經湯一方亦神妙  
筭經開年餘發熱多汗食少形瘦諸醫  
多以補血之藥反增喘汗似屬嘔經之  
勢余診其脉弦而斷爲肝火橫逆意生  
折其燎原再調經水遂以金匱麥門冬  
湯與龍胆瀉肝湯間服甘劑喘汗俱止  
經血微通又間服十劑經血淋漓大通  
五日諸病全瘳余始大悟血海衝任  
二脉麗於厥陰陽明今因肝胃陽旺  
血爲熱所蓄且日生津液不能化血而  
反化汗上行也甚矣哉吾道神機造化  
之樞深若登大若能深求經旨天下事  
無不可治之症余臨病時倘遇疑難不  
能速手奏效者皆自咎平時讀書識員  
不到非敢謂聖賢調理之弗備也

此藥以治咳嗽肺癆瘦弱之症兩閱月  
間該病人已增有二十磅之重服此藥  
精可保其必愈總不致失望也大下假  
藥其多購時須認真黃浦字號  
性 魚肝油最爲補身潤肺止咳化痰  
輕養燐養補飲骨開脾胃治肺癆  
麥芽精最爲補身肥體開胃 野櫻黃  
止咳嗽止吐血添精補髓 ○每大樽  
價二元五角 南莊總代售人新嘉坡  
七庫門牌十號孟嘉大藥房發售  
分局設在小坡火車路福音館右邊  
第三間孟嘉藥房分局亦有發售 分  
局價目和總局同毫無加減分局早晨  
八點鐘止  
八點鐘止

黃墨林老鋪

黃耀林老舖 本號向在星架坡漆木街開張多年並無分枝棧上專刻牙角石印架不圖章銅鐵印樹膠印等欺幼嫩頭頂仿刻泰西無異以及唐番各種字體均皆嫺知茲於本年遷移本街七號門牌開張專聘上等巧妙工士更加精益求精以副諸翁雅意 士商光顧者請認黃耀林老舖便是然墨林二字多人開設請祈認詳是幸

光緒戊申七月廿九日

主人黃輝啟

論婦女經水不調當

無不可治之症余臨病時倘遇疑難不能速手奏效者皆自咎平時讀書識見不到非敢謂聖賢訓理之弗備也

騷擾之婦人。

嘗云男人作工婦人泣哭嗟乎生此冗繁世界婦人每多做工而帶哭者何也蓋婦人得休日少而做工多甚至做工艱苦日日於斯無時不歇者悲乎婦人體氣本屬嬌懦做工多必易於染病故此輩多患懶偷軟弱易於觸怒也此等失志騷擾之婦人必失其脾胃日久漸成疲弱或發心跳之症如逢外間時疫傷風或嵐瘴之症流行彼老不免其染者染之則喉症肺病各疾攻身其關係誠莫能預言也遇有此等艱苦之婦人則須立命伊停工安歇一時並購置一罇黃浦先生之魚肝油精與之服食此藥以治婦人之症可謂最善之良藥也且其味好食如蜜之甘並無氣味婦女小孩最喜食之內存有魚肝油精輕養燐養糖水 麥芽精 野櫻草並補身補骨之學品合製而成專治身血不潔飲食積滯身體瘦弱精神恍恍惚血燥癰食滯不消手足無力及婦人頸生瘰癧面色青黃月經不調或喉病聲嘶肺癆吐血等症一週服此藥總不能尋得一藥有此藥之好者先服此藥以補用膳可使食物易於消化家家戶戶用過此藥者莫不齊聲喝采一服立得其效如你有病一樽可治之 各國名醫堂用此藥而稱此藥乃十全無易之佳品嘗有醫病之能其功莫能言喻有人用過此藥以治咳嗽肺癆癰弱之症兩週內問該病人已增有二十磅之重服此藥精可保其必愈總不致失望也天下假藥其多購時須認真黃浦字號 ○藥性 魚肝油最為補身潤肺止咳化痰輕養燐養補血開脾胃治肺癆麥芽精最為補身助體開胃 野櫻草止咳嗽止吐血添精補髓 ○每大樽價二元五角 南洋總代理人新嘉坡七庫街門牌十號孟嘉大藥房發售分局設在小坡火車路福昌館右邊第三間孟嘉藥房分局亦有發售 分局價目與總局同毫無加減分局早晨八點鐘止



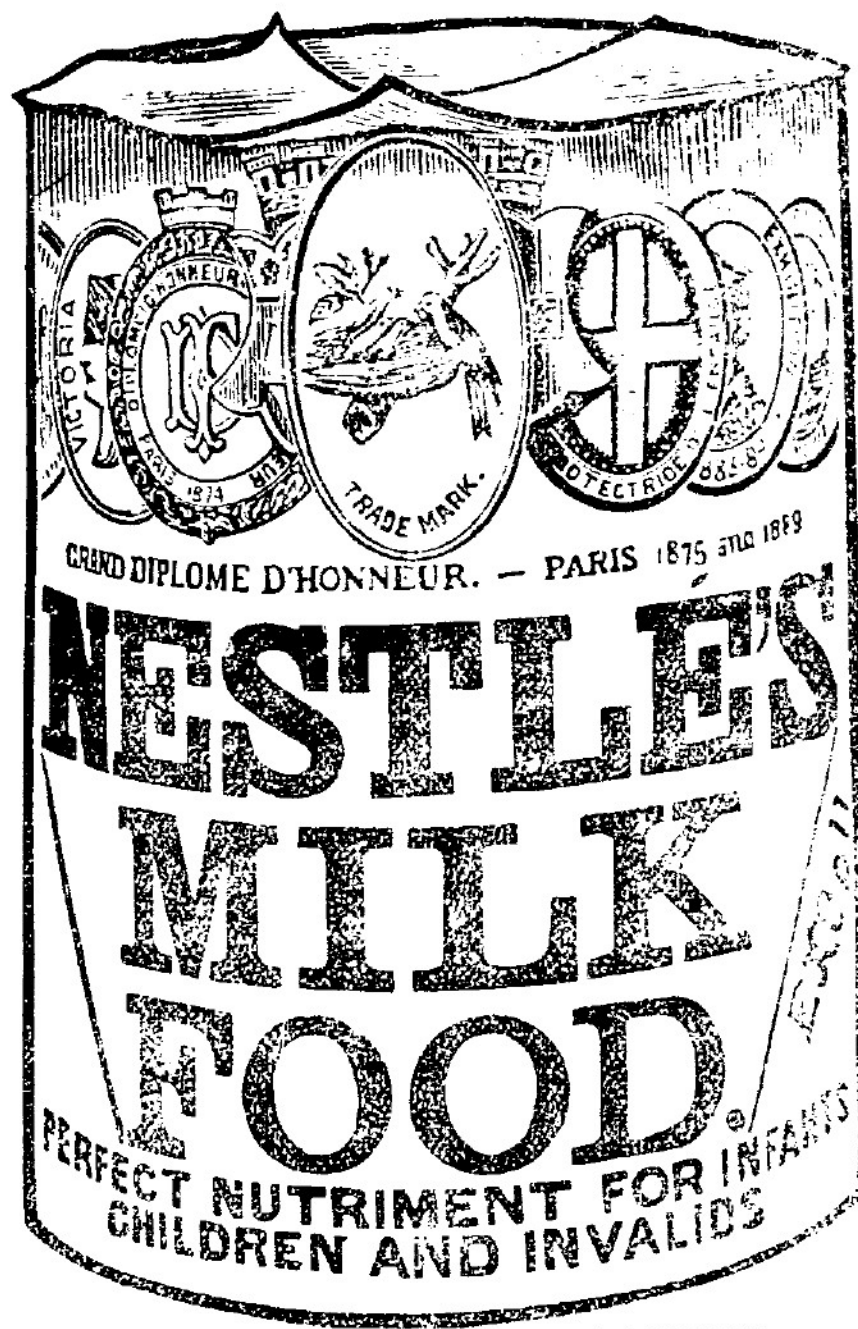
(印刊報新滙總洋南情行票滙五拜日八初月九年四十三緒光)

滙上海	滙安南	滙福州	滙廈門	滙香港	滙汕頭	滙廣州	滙仰光	滙小呂宋	滙三寶瓏	滙泗里末	滙三寶瓏	滙小呂宋	滙三寶瓏	滙仰光	滙加里吉打	滙日本	滙暹羅	滙暹羅
銀行現銀票一百圓值	銀行現銀票一百圓值	銀行現銀票一百圓值	銀行現銀票一百圓值	銀行現銀票一百圓值	銀行現銀票一百圓值	銀行現銀票一百圓值	銀行現銀票一百圓值	銀行現銀票一百圓值	銀行現銀票一百圓值	銀行現銀票一百圓值	銀行現銀票一百圓值	銀行現銀票一百圓值	銀行現銀票一百圓值	銀行現銀票一百圓值	銀行現銀票一百圓值	銀行現銀票一百圓值	銀行現銀票一百圓值	銀行現銀票一百圓值
九十八兩二五	十四圓	十四圓	十四圓	十四圓	十四圓	十四圓	十四圓	十四圓	十四圓	十四圓	十四圓	十四圓	十四圓	十四圓	十四圓	十四圓	十四圓	十四圓
各埠輪船入口	各埠輪船入口	各埠輪船入口	各埠輪船入口	各埠輪船入口	各埠輪船入口	各埠輪船入口	各埠輪船入口	各埠輪船入口	各埠輪船入口	各埠輪船入口	各埠輪船入口	各埠輪船入口	各埠輪船入口	各埠輪船入口	各埠輪船入口	各埠輪船入口	各埠輪船入口	各埠輪船入口
明嗎也洋行	順源	寶興號	寶德力洋行	寶德力洋行	寶德力洋行	寶德力洋行	寶德力洋行	寶德力洋行	寶德力洋行	寶德力洋行	寶德力洋行	寶德力洋行	寶德力洋行	寶德力洋行	寶德力洋行	寶德力洋行	寶德力洋行	寶德力洋行
九月	九月	九月	九月	九月	九月	九月	九月	九月	九月	九月	九月	九月	九月	九月	九月	九月	九月	九月
初九	初九	初九	初九	初九	初九	初九	初九	初九	初九	初九	初九	初九	初九	初九	初九	初九	初九	初九
日	日	日	日	日	日	日	日	日	日	日	日	日	日	日	日	日	日	日
六	六	六	六	六	六	六	六	六	六	六	六	六	六	六	六	六	六	六
輪船	輪船	輪船	輪船	輪船	輪船	輪船	輪船	輪船	輪船	輪船	輪船	輪船	輪船	輪船	輪船	輪船	輪船	輪船
出口	出口	出口	出口	出口	出口	出口	出口	出口	出口	出口	出口	出口	出口	出口	出口	出口	出口	出口
福安	萬安	裕盛	明嗎也洋行	寶德力洋行	寶德力洋行	寶德力洋行	寶德力洋行	寶德力洋行	寶德力洋行	寶德力洋行	寶德力洋行	寶德力洋行	寶德力洋行	寶德力洋行	寶德力洋行	寶德力洋行	寶德力洋行	寶德力洋行

前途來電云 法國正郵船一隻定於本月初五晚由高浪發 展輪來叻定於本月初十日禮拜日即能抵坡上落客貨畢即往 西貢 香港 上海 日本 等處



**Wm. Menke & Co.**  
SOLE AGENTS  
SINGAPORE.



○經驗妙藥真參 高麗正源真參運售省港澳南洋羣島七年之間售額多  
癩疾服之祛根者年以幾萬計也今當中外實行一臂之時世多戒煙之聲或戒  
或未戒方戒之際已成之後百病叢生其害反有甚於煙毒惟尹君真參照原單  
連服十天左右始有滑便此係痰積煙癮盡化為水全身始終安穩永無癮思百  
發百中真參二兩價未足爲半月煙費却除平生痼疾豈非美事乎外如虛勞內  
傷一切血症癆痢滑瀉淋瀝脹滿發熱自汗多夢紛紜嘔吐反胃嘔喘喘促產後  
諸症骨痛脚氣中風中暑濕痺拘攣老人久嗽小兒驚搐及虛不受者并皆下  
咽成春毋論藥病生試二錢自審功效之何如以爲進退焉真參四枝一兩七元  
五枝一兩六元六枝一兩五元八枝一兩四元

本號怡辦唐山肉油海棉大和字號係由行字號面刊有廣誠安印佛山生字  
罐面刊有廣兆昌印省城冬字罐面刊有應利印省城源字罐面有全猪印近有  
射利之徒假冒太多更有以洋膏混沖請君光顧祈辨真止荷本號兼設滙兌  
各埠銀兩格外快捷請嘗試之

戊申元月廿一日

石叻嘉交街廣福興啟

請看  
鎮粵右都統李襲候  
護軍兩廣總督胡湘林  
水陸提督軍門李準  
服艾羅醫生補腦汁之保證書

○李襲侯親筆賜書 中法大藥房主人左右昨得貴書讀悉貴藥房之艾羅補腦汁鄙人上年在部曾經服用極見功效今特題一效逾針砭○囑字聊誌謝忱勿此手復即頌 時佳 欽命鎮粵右都統一等肅毅侯李國杰頓首

○名噪中西不脛而走 中法大藥房主人鑒敬復者昨誦華函承惠艾羅補腦汁懇拳厚意倍覺寸忱足下創設藥房製售良藥備靈區之異品采海外之奇方名噪中西不脛而走艾羅一種增長腦力煥發精神不惟却疾所資兼收強種之效洵補益中之絕妙者弟頃嘗研讀貴藥房之艾羅補腦汁覺不從事參苓可一日無古語流傳即謂豫爲容忍者昔賢所謂善藥之離于又謂藥籠中物不可一日無古語流傳即謂豫爲艾羅而發可也聊題頤操操券數字以誌欽忱俾友朋壁完尙希諒鑒泐復順頌

台祺不具 頭品頂戴護理兩廣總督胡湘林頓首

濟世功深愛人志切矣專此奉復並候時祉

南洋總局在叻大馬路壹腐街口一百八十七號中法大藥房一分局在吡能新街八十三號餘無分枝別店誠恐射利之徒以偽混真悞人性命不淺特此廣佈紳商賜顧請認明內有一結命并馬拉文功用錄方為正品否則俱係偽貨

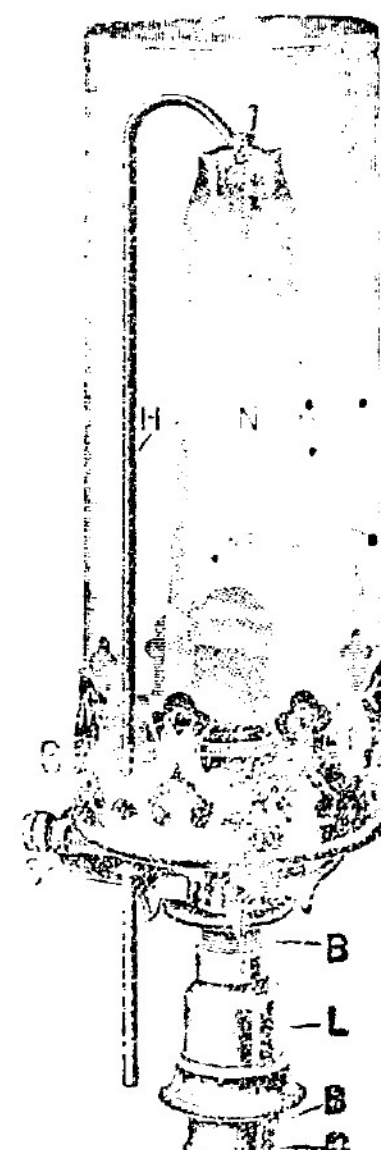
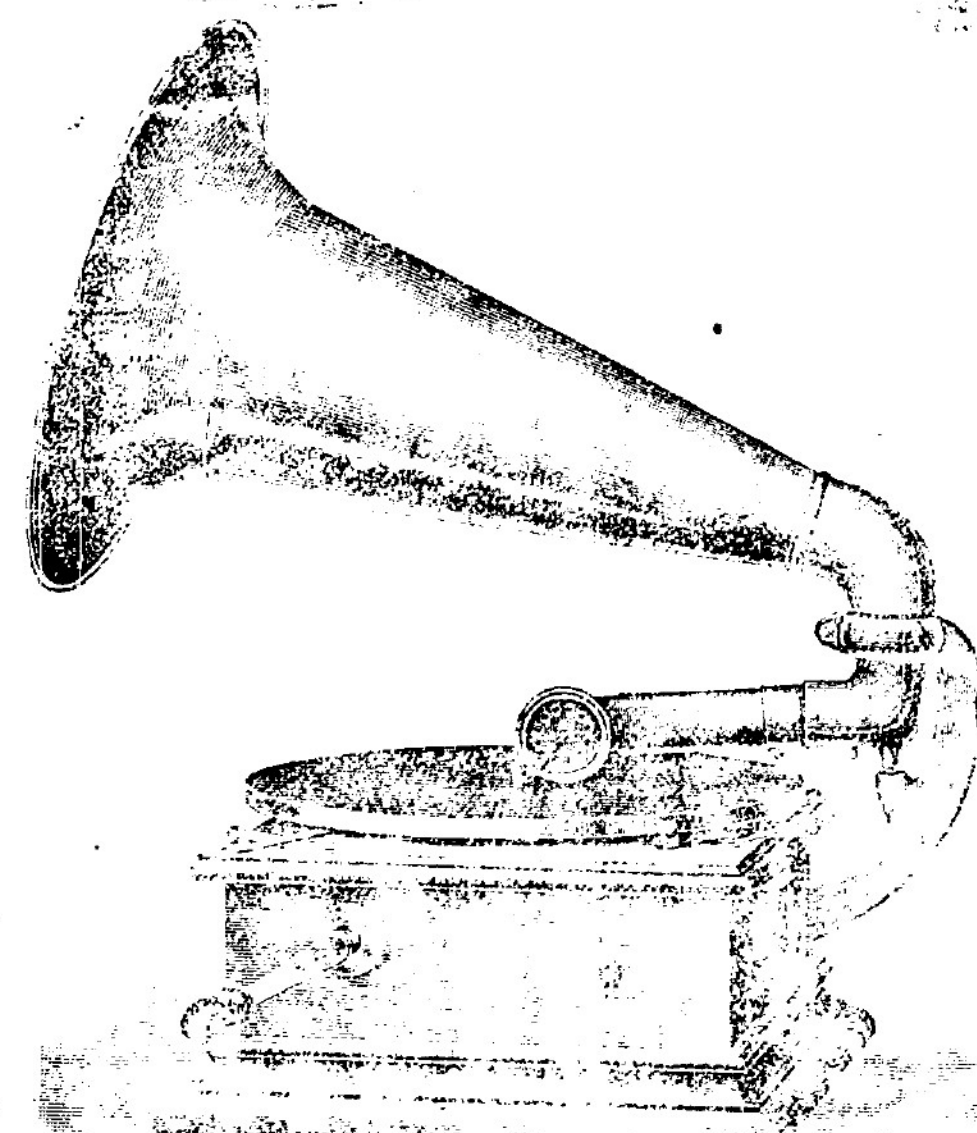
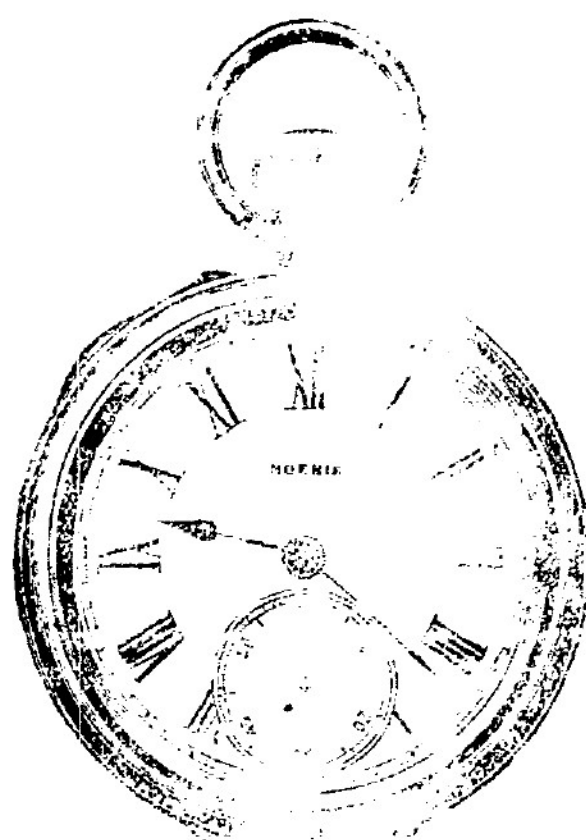
上海中法大藥房艾羅醫生  
南洋總代理人盧復初同啓

燭火面洋辦兼業管理滙豐源  
 元萬百貳銀本資備實司公限有

啟者本公司今  
有港廈門上海各處  
各埠匯兌生意或寫與  
或電滙不拘銀數均聽  
其便如滙廈門係館日  
本龍銀票面寫明以便  
光顧者通用於市通  
用於擲價甚相宜以上  
諸埠本公司遵照英律  
自爲分局保無延遲之  
虞 諸君光顧請到中  
街九十一號本公司面  
議

香港 總司理吳理卿翁  
小呂宋 司理楊嘉種翁  
上海 司理李次張  
海 司理郭洙中翁  
廈門 司理吳玉書翁  
西歷一千九百零八年  
然花里二號  
司理人陳劍輝謹啟

何悅昌  
新到電燈及留聲機器唱碟發行



啟者本號  
由英京運到  
新款電灯鈔  
笠以及洋灯  
器具一切齊  
備并留聲機  
器曲委曲聲  
聲音繞亮聲  
調俱全時最  
鐘鏢器械堅  
固包行准期  
貨真價實童  
叟無欺非圖  
謀利實欲馳  
名 諸君光  
顧請移玉至  
牛車水大馬  
路門牌一百  
十一號面商  
是荷戊申年  
四月廿七日  
何悅昌 啟  
主人謹啟

房藥大法中海上藥良等各房葯大建威港香路馬大

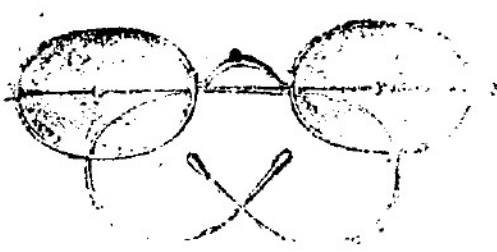
腐街口會豐商店  
除痰止咳藥水  
乳白鯊魚肝油  
勞傷色傷吐血魚油  
洋橙露檸檬露  
葡萄露香蕉露  
開胃消食洋橙酒  
沙士罷刺解血毒藥水  
風濕花柳骨痛藥水  
應驗五淋白濁丸  
求嗣必得日光鉄丸  
必孕月光鉄液丸  
九鞭壯陽種子丸  
應效白帶藥丸  
熊胆消痔藥水  
勞傷吐血藥丸  
瘰癧內消藥丸  
潤肺止咳杏仁露

# THE BRITISH DISPENSARY

## CHEMISTS AND OPTICIANS

售出料藥及鏡眼

合 體 新 字 彙 一 覽 表



售者本藥房開設在本坡於茲數年矣所  
 辦藥料及眼鏡均係上品故遠近馳名其  
 所配製葯料悉由善於炮製之西人監督  
 辦理本藥房所沽之眼鏡係時款精巧色  
 色具備所有藍晶茶晶綠晶各項色有深  
 淺本坡各處所售金圈眼鏡獨推本藥房  
 爲最多亦有華人之款式叻者并自秘  
 製之藥水此葯水馳名已久居于熱地  
 者宜擦抹之能消暑毒及一切週身發瘰  
 又有辟穢葯水以水融化能去一切惡味  
 及疫氣又能殺各樣小虫用之以沐浴亦  
 爽快異常本坡皇家各醫院用之甚多又  
 有電氣箱出兌以手握電機能治各病及  
 壯身體并有淡申葯粉治發熱及頭痛  
 之症又有洗髮葯水以之洗髮甚爲  
 淨潔不染他穢物又代賣級勝士寧精敏  
 魚肝油 高羅閣所製威加爾士清血藥  
 水 美勿羅那清血葯酒 然呢理淨牛  
 乳 本藥房時有各款葯水藥油小童牛  
 乳粉又各色香水不能盡錄 諸君光顧  
 者請移玉至新架坡士直街國豐門牌第  
 三號購置可也此佈  
 丙午十一月十九日

○吳翹藝先生濟世良醫 館在石叻牛車水戲園街福蘭堂 蓋良醫濟世功同大造弟居羅羅埠染患咳嗽之症數年之久延醫診治不效適到防埠幸得友蔭先生診治全愈所以感恩難忘聊陳數語以頌揚已耳先生精治眼科兼理花柳外科瘡科脚氣軟痛五腫五積五飲六痰五癆七傷五疽六聚五淋七疝氣逆哮喘七癰八瘰癧狂癱疾小兒疳積喉科急症鼻痔牙疳鼻淵鼻息陰陽易食亦等症久年紅白痢婦人經閉崩漏五色帶下及一切奇症無不药到回春也

民國五年五月廿五日

霸羅合興棧潮郡弟馬聯馨敬頌

戊申年五月十一日







要招

續裁司業...

日本創設海軍之...

代收與漢鐵路第二期股銀廣告

啟者商辦廣東漢鐵路...

承頂聲明

啟者本坡皇后街門牌...

承頂聲明

啟者本坡皇后街門牌...

承頂聲明

啟者本坡皇后街門牌...

向無異議...

天寶堂虎骨木瓜藥酒

夫風濕之症...

三鞭種子藥酒

夫人之身體...

去風虎骨膏

夫風濕之症...

去風虎骨膏

夫風濕之症...

患脚氣者請看

夫脚氣之患...

去風虎骨膏

去風虎骨膏

夫風濕之症...

去風虎骨膏

夫風濕之症...

去風虎骨膏

夫風濕之症...

特別廣告

啟者本號...

正氣衛生藥精功用說

正氣衛生藥精功用說

人身正氣...

正氣衛生藥精功用說

人身正氣...

正氣衛生藥精功用說

人身正氣...

HANDELSVEREENIGING "AMSTERDAM" Singapore. Sole Importers APENTA

Natural Hugnarian Aperient Water

本號所售...



此方得自京都某親王府之老婢傳授故曰老婢調經丸

治一二月胎動行經口肚痛 治經期前後腰骨痛

治三四月胎動行經口肚痛 治經期前後小肚痛

治五六月胎動行經口肚痛 治經期前後肚刺痛

治經色口黃口淡口瘀赤 治血山崩漏流血不止

治經來口多口遲口早 治產後瘀血未清

治月經來數次多少不一 治白帶赤帶白淫

治行經肚痛大便閉結 治遠年閉經近月閉經

治子宮虛冷多年未孕 治似孕非孕企頭暗病

此丸專治一切產前產後婦人一切婦人皆可安心吞服不用戒口平日經期有準者吞至三五服無不受孕百發百中切勿輕視或過經之聖藥種子之金丹也每服工料銀一元不設雙料單料等語本堂開藥發售此丸若非萬全安敢獨沽一味於斯可想矣

（口代或） 各埠代理處

每盒實銀一元各埠代售恕不折扣祈為鑒足

京都驛馬市佛照樓 天津紫竹林長發棧 上海大馬路老悅生

汕頭鎮邦街保太和 石叻馬交街周昌記 大霹靂嶺羅周昌泰

光龍大馬路富生號 吉隆五枝燈順泰棧 澳門木橋街如意棧

澳門四孟街香香號 汕頭地旺蕉李潤記 如無腰痛立可安胎

○正舖在香港中環荷李活道泥街口門牌六十四號

○分枝在廣東省城西關光雅里西約門牌八十三號

明蒙 商部批准天喜堂老婢丸註冊不得冒效

戊戌年五月十六日 石叻馬交街門牌第九號周昌記代理啟

**艾羅醫生療肺藥功用錄**

（一切關係於肺之病均宜服療肺藥說 附保證書）

師爲氣血總機關故凡氣症血症與肺多有關係且肺主皮毛故凡發疹子必鼻涕咳嗽噴嚏此尤關係於肺之證餘如胃弱癆瘵核小兒先天不足等類莫非由氣血虧敗故與肺亦皆自有一種關係故亦皆宜服此藥

○黑漢鎮柴君良心保證書（上略）奇哉僕向謂艾羅肺藥祇能治咳嗽等病而不知其所用竟若是之宏也僕前因膝理疏豁外感易侵故常備此藥以抵制肺家之賊近遭不知意事惱怒傷肝肝氣大發腹旁刺痛如椎屢服疎肝解鬱之方痛尚未足無如又因受涼微咳遂取療肺藥服之三日間居然嗽止而氣喘若失矣肺約而兼能治肝其奇誠不可思議然服伽南香鴉片煙多矣多謹拜手稽首而謝艾羅西醫之仙術并謝貴藥房代爲發行之佛心云爾（下畧）

○肺在羣臟之中身爲嬌嫩損傷固易然使補劑得法則收效亦屬非難蓋本醫生嘗剖驗人身細加研究知大凡肺病必全葉皆枯而人始不起苟使有三三葉未萎則尚可服藥療治俾廢去新生土壤葉依然完好此藥功用極靈能力其大故凡肺氣不足服之可以立生肺液不游服之可以立潤而治諸凡咳症尤爲第一靈丹無論中外殆無他藥可以駕而上之也主治各症列表如下 艾羅醫生識

一治初起傷風之口嗽 一○犯寒之口嗽 一○鬱火之口嗽 一○溼阻痰凝之口嗽 一○傷燥之口嗽 一○胃虛之口嗽 一○本臟氣虛之口嗽 一○腎虛之口嗽 一○肝風土弱之咳嗽 一○虛火之口嗽 一○虛火之口嗽 一○虛火之口嗽

## A black and white photograph of a multi-story building facade, likely a department store. The central section features a large sign that reads "BOON VAN KAT" above a display of various items. The building has ornate architectural details and multiple windows.

廿世紀之世界乃商戰競爭之世界優勝劣敗之世界也非著名特別精益求精者不足以登齒舞劇場而獲超羣名譽也余學泰西義牙醫牙補牙一業經歷數十餘年遍遊英荷二屬數十餘埠蒙諸官商登報章以頌揚贈匾額而慰稱者屢矣是故名馳遐邇敢云術妙工良或積患成痼或累疾成癰醫則能包全愈脫則快捷自然或枯爛而彌補以金銀或斷折而包嵌以金銀崩缺而鑲回原齒自一齒以致全副咬嚼類若生成戴除可以自便雖真偽而莫辨可謂神乎技矣正紹向在星架坡玻璃邊那更拿律門牌廿八號開張請認本館自置屋圖為記今設分廚在漆街十七號門牌用登廣告以便來光

戊五月初七日

粵東陸寅傑謹白

陸寅傑鑲牙



啓者不足以登齒舞劇場而獲超羣名譽也余學泰西義牙醫牙補牙一業經歷數十餘年遍遊英荷二屬數十餘埠蒙諸官商登報章以頌揚贈匾額而慰稱者屢矣是故名馳遐邇敢云術妙工良或積患成痼或累疾成癰醫則能包全愈脫則快捷自然或枯爛而彌補以金銀或斷折而包嵌以金銀崩缺而鑲回原齒自一齒以致全副咬嚼類若生成戴除可以自便雖真偽而莫辨可謂神乎技矣正紹向在星架坡玻璃邊那更拿律門牌廿八號開張請認本館自置屋圖為記今設分廚在漆街十七號門牌用登廣告以便來

紅煙一味我朱家研究有素久爲中外士商所稱道本號不惜工本揀選正地道上等烟葉改良督造精益求精氣味香濃故能馳名遠邇並有包種香茶採名岩佳種妙法焙製均爲適口珍品茲特取價從廉以期銷流增廣諸商翁光顧請認明本號各票頭爲記庶不致誤

朱廣元八兩庄紅煙一百四十包鷹嘴記爲 每箱沽銀二十四元  
朱廣元二兩庄紅煙五百六十包鷹嘴記爲 每箱沽銀二十四元  
朱同昌八兩庄紅煙一百四十包三獅爲記 每箱沽銀二十元  
朱永祥八兩庄紅煙一百四十包雙鷹爲記 每箱沽銀一十五元  
朱廣元二兩庄包種茶一百六十四包每箱沽銀五元八角

光緒卅四年五月十二日

石叻中街朱廣元披露

○無痰之乾咳 間或有痰倉出而帶血絲血  
星此傷寒癆症之漸亦宜兼服補腦汁  
(○代咳) (○代治)  
治因咳遺精小便不禁或咳甚而便溺俱下者  
此由肺失其治節之權而腎與大小腸皆無所  
稟命故遂縱弛而不能固攝也  
通治各種痰飲及哮喘氣急等症  
治肺痿肺癰口吐五色膿痰之惡症  
通治痰核痰瘰癧種雜症之由肺部而出者

一 通治 嗜煙傷肺諸咳 嗜吸紙捲香烟最爲傷損肺陰而吸鴉片者尤甚故宜常服此藥以防有肺癰肺痿之患

一 通治 戒煙後肺氣虛弱痰多喘促及吸嗎啡等燥烈之毒而咳嗽者 此必與補腦汁同服如用本藥房之天然丸戒煙者可保少有此患

○閩縣范君潮令保證書 楚九仁兄大人閣下 邂逅春中獲瞻芝宇藉聆警款欣喜奚如近維青囊壽世利溥功宏定符臆頌弟前以胃弱痰多食物不運仰蒙指示胃弱與肺極有關繫並賜艾羅療肺藥一打拜嘉之下帶至汴梁如法服食

自和往冬轉瞬兩月餘而尚未及半而宿病頓失胃納加增轉弱爲強功成反學五  
中綢佩莫可罄言竊思我華醫治肺病固亦有兼理脾胃者特胃病而療肺可痊  
此理精微若非西醫發明管窺蠡測者又何從而知之弟既躬叨厚惠豈容緘默  
自安爰肅蕪牋專誠鳴謝敬請 道安餘惟愛照不旣

南洋總經理處 石叻豆腐街口 中法藥房  
庇能新街

## A pair of round-rimmed glasses with a decorative bridge. The lenses are circular and have a textured, slightly grainy appearance. The bridge is ornate, featuring a central wavy design. The temples are thin and extend from the sides of the lenses.

新到神效白濁丸 每樽一元二角半  
中興風濕止痛藥酒 減價揚名  
大枝九角 小枝四角半  
中興白癬藥水 大枝一元小枝五角  
中興風濕止痛膏  
貼患處二次即效功用如神  
大枝一元 小枝五角

醫部二門爲生命所關係非領有實學文憑尙屬無徵不信故醫論藥說最爲治病之要素未可輕心以掉希圖射利已也本藥房自出世以來所售各項藥水製鍊精良功用極博久爲海外同胞賞識現在外埠代理及本坡代售十餘處分沽兩益利密採購尤爲利便現已銷場發達中外知名本藥房愈加奮勉不惜資本採辦五洲上等藥料親自配製精益求精以副我同胞之望焉

謹將各藥功用治法價值畧列於後

中興補腰汁精 能壯陽補腰舒筋提神 立見功效洵稱妙品 每日服三次 每次服半匙羹

英何路士醫生補腦汁酒 此酒專治心神恍惚夜不成寐等症提神開胃壯陽補腦舒筋活血 每枝二元

葡桃肉精衛生酒 此酒性極滋潤養顏開胃補血健脾 大樽二元二角五分 小樽一元二角半

鐵精魚油藥酒 此酒補肝肺行血氣開胃養顏 大枝二元 小枝一元二角五分

中興紅色補丸 五十庄 補而不燥誠養身之上品 每枝銀一元

開胃肉精粉 此粉由鷄肉汁製煉而成能開胃養顏提神健脾養血之功神效無匹 每枝銀二元

鐵精雞汁粉 此粉氣味極淡能補血提神開胃 每枝銀二元二角半

清淨魚油精丸 最補肺能開胃滋益 每枝銀一元

敏魚油精止咳丸 專治遠年咳嗽又能補肺除痰化氣 每支銀一元

啟者本堂所製之花柳丸散久已天下馳名爲諸公推重而消流最廣者爲上海香港廣東各埠今辦到南洋以便諸君採買此丸功用專治花柳等症不論疳疔橫痃魚口便毒遠年墜毒週身刺痛服之其效如神活人以千萬計輕者一週重者兩服痊愈 雙每服價銀二元 單每服價銀八角

初起服之限三日痊愈 每樽價銀二元

**馳名白濁散** 此散專治五淋白濁功效最速 每樽價銀五角

**八寶摻疳散** 此散止痛消腫立刻埋口 每樽價銀五角 老舖始創在佛山西便巷開張

城信行 香港惠泰押 上海廣祥泰記 星架坡廣福興

星洲分售處 大馬路海山街口祥隆 牛車水廣同益

小坡桂蘭街口公益

隆 沙嘴新巨泰號

光緒卅四年四月初五日